



# 大会

第五十五届会议

## 正式记录

Distr.: General  
6 October 2000  
Chinese  
Original: French

---

### 第二委员会

#### 第 5 次会议简要记录

2000 年 10 月 3 日，星期二，上午 10 时在纽约总部举行

主席： 尼古列斯库先生 .....（罗马尼亚）

### 目录

一般性辩论（续）

---

本记录可以更正。请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名，**在印发日期后一个星期内**送交正式记录编辑科科长（联合国广场 2 号 DC2-750 室）。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编印成单册。

上午10时10分宣布会议

### 一般性辩论（续）

1. **Desai先生**（经济社会事务副秘书长）指出，千年首脑会议再次肯定了对联合国的信任。鉴于消灭贫困是各国的主要目标，所以全球化是千年首脑会议的首要主题。秘书长题为《我们人民》的千年报告（A/54/2000\*）以全球化和治理为其中心主题。他赞同全球化带来的好处，同时呼吁人们注意全球化这一现象所引起的反应并指出，全球化不能仅限于开辟愈来愈大的市场。全球化有好几个层面：a) 经济层面，贸易交换。50年以前，全球日贸易量为10亿美元；而如今，每19分钟就能完成同样的贸易量。外国日直接投资达到20亿美元（流向非洲的80亿美元相当于4天的投资量）；b) 技术层面。交通和通讯成本的迅速降低增加了各国人民之间的互动关系。自1956年至1998年，非政府组织的数目从985增加到23000，这是一幅令人惊讶的国际民众社会蓬勃发展的图景；c) 生态层面。国家经济的相互依存关系对各国的生态系统产生了一些影响（气候变化，臭氧层减少等）。

2. 全球化的问题在于它的片面性。经济的一体化和开放在世界各地都迅猛发展。人们经常提到的是贸易的扩展和自由化，但某些穷国感兴趣的部门如农业和纺织业却并没有从全球化中获益。诚然，金融市场确实是开放了，但对于人员的流动，自由化还并没有走得那么远。至于技术方面，从全球范围来说，重点往往放在对知识产权的保护上。

3. 因此，问题就在于一些穷国感兴趣的方面不能从贸易自由化中得到好处，正如千年报告所分析的那样，由于下列几个理由而出现了反对全球化的反

应：a) 贫富悬殊，表现为持续贫困，这一点已经得到了充分的揭露。反对全球化的反应也来自这样一个印象：全球化带来利润分配不均。即使是从全球化中受益的人对全球化也有意见，因为他们觉得其他人比他们获利更多；b) 脆弱性：一体化程度的提高使得各国经济所面临的风险加大；c) 生态后果：商业和金融方面的“游戏规则”不考虑全球化对环境的影响。怎么办呢？解决边缘化和持续贫困的办法只能是依靠增长。这就是全球化存在的理由。那么如何推动增长呢？在发展中国家中，人均收入年增长率能够持续保持3%的是很少见的，如果要在一代人的时间内，也就是在24年内让人均收入翻一番，这是最起码的要求。少数达到这个要求的国家把农业（在那些农业仍然占据首要地位的国家中）、教育、技术能力和机构改革作为重点。必须支持这些国家的努力，帮助它们发展，减轻它们的债务，向它们提供技术援助并支持一种克服贫富悬殊、脆弱性以及生态恶果的增长类型。

4. 必须承认，对全球化的管理“缺乏民主”，部分原因是由于各国政府的权力被转移到了私人部门，更确切的是跨国公司手中。联合国和各个地区组织应该让这些公司认识到发展问题的社会层面和生态层面。

5. 此外，贸易和金融的互动要求在官方发展援助、减轻债务或贸易让步以及宏观经济稳定和增长的决策方面有更大的协调性。必须建立这样一个制度，以使那些在对全球化问题起决策作用的机构中没有发言权的人也有机会发表他们的意见。

6. **Desai**最后作结论说，反全球化的表现本身就是全球化的结果，因为这些表现是通讯改善的结

果，而通讯之所以会得到改善，原因就在于全球化本身。发展方面的合作在某种程度上也是全球化的产物。出路不在于“结束”全球化，再说这也是不可能的，而是如何使全球化的经济和政治潜力能够服务于解决不平等问题。

7. **King夫人**（美国）说，她想知道是否能够要求发展中国家尽力提高它们在世界范围内的竞争力，以消除这个“片面的全球化”所造成的后果。

8. **Le Gargasson先生**（法国）在指出第二委员会所探讨的一切问题都是重大问题，以及提到Desai先生关于增长质量的言论时表示，他对世界银行关于增长的质量和数量的某些研究报告，与Desai先生有同感。根据那些研究报告的看法，当增长的势头强大到一定程度时，它就足以用相对和谐的方式在社会上进行分配。

9. **Léonce夫人**（圣卢西亚岛）认为，存在的不是一个“片面”的全球化，而是一个片面的发展纲领，如果不能克服不平等，就不会有进步。圣卢西亚岛的这位代表要求建立一种新的更具包容性的经济理论。人的思想有没有可能出现短缺呢？资助发展的过程本身就可以产生一种完整的发展观，而这种发展观将触及形成目前这种状况的根源——顽固的不平等现象。

10. **Cavalcante先生**（巴西）希望了解Desai先生对新近达成如下共识有什么意见：增加援助，以更大的幅度和更快的速度减少债务和加大贸易量。他想知道联合国作为致力于推动人类福祉的环球论坛如何才能将可持续发展和发展中国家的经济一体化同满足最贫穷国家的需要协调起来。

11. **Hanif先生**（巴基斯坦）说，在发展中国家可以进行竞争的部门中，如农业和劳动力，它们并不掌握有利的王牌，而且，也没有任何证据可以证明全球化是真正对发展有利的。他建议联合国进行一项研究，以事实材料为依据分析全球化和发展之间的联系。

12. **Thakur先生**（尼泊尔）说，他的国家愈来愈有脱离国际社会的感觉。他认为，与人们不断重复的相反，从40个增至48个的最不发达国家在许多部门（纺织、软件和农业等）都具有竞争力，发达国家应该帮助它们进一步提升其经济活动的价值。还必须分别从捐赠国和受益国的角度明确发展权利的概念。捐赠国应该说明他希望对哪些发展部门给予支援，而受益国则不应该在良政方面逃避自身的责任。

13. **Escanero先生**（墨西哥）承认，全球化可以成为一股积极的力量，条件是它必须同每一个人都有关，而联合国可以在这方面发挥重要的作用：因为人们比以往任何时候都更需要多边合作。墨西哥代表也表示他想知道发达国家和发展中国家的共同的但有所区别的责任问题是否还列在议事日程上，在全球化的背景下，上述概念是否还有效。

14. **Desai先生**在回答美国代表的问题时说，许多发展中国家在不同的部门中实行了结构调整政策，但国际社会的反应令人失望，因为它们的官方发展援助数量下降了。所以，关键是要承认发展中国家作出的努力，同时应继续给它们以援助，而不要把国内政策和国际援助分割开来。针对法国代表的发言——该代表似乎对第二委员会面对如此重要的问题能够发挥什么作用有所怀疑，副秘书长说一些大的主题如最不发达国家的债务问题、消灭贫困问题、针对最穷国的特别措施问题之所以能够列入联合国的计划，在很

大程度上是因为第二委员会不断地给予关注。所以，不应该轻视思想方面的辩论对在发展问题上达成全球共识进程中所作出的贡献，尽管这个进程是缓慢和逐步的。至于说到增长的作用，同时存在着各种各样的情况：强劲的增长可以有助于提高居民的生活水平，但有时它也会加剧不平等现象——有人甚至于说不平等的加剧是增长的必要代价——而有时则相反，增长的好处会得到公平分配。所以，必须全面地研究这个问题，而且要记住这个问题涉及的不仅是发展中国家，也包括发达国家。Desai先生在回答圣卢西岛代表的问题时说，各国经济的片面一体化和长期维持严重的贫富悬殊现象的确是有问题，但困难就在于如何找到使各国特别是小国，都能够更多地参与决策的方法和机制。这种权力的再分配要求进行更深入的思考。

15. 关于巴西代表团提到的在布拉格达成的新的共识问题，副秘书长说，对于第二委员会来说，这些主题毫不新奇，委员会多年来早已将它们变成真正的主导主题。这也足以证明联合国所做的工作对全球政治进程的影响。有关巴西提出的第二个问题，即所谓如何突出最不发达国家的需要问题，很明显，联合国应该注意使它的工作照顾到所有国家，既包括已经同全球经济实现一体化的国家，也包括需要给予特殊照顾的最贫穷的国家。提到巴基斯坦的发言，Desai先生说，很难以笼统的方式探讨全球化和发展的问題，最好取消这种概念。比如人们可以说，全球化促进了增长，甚至于可以说全球化有助于减少贫困。但是，在金融方面，全球化的效果就不那么可信。人们还可以对全球化的其他方面进行思考，比如技术互动方面。问题是在目前这个阶段，没有什么其他可供选择的，特别是对于最弱小的国家来说，它们不可能竖起壁垒与天下为敌。相反，这些国家所担心的是人家将它们拒之门外。此外，对尼泊尔代表提出的关于最

不发达国家因缺乏竞争力——不管是假称的还是真实的——而脱离国际社会以及必须在农业、纺织等部门继续推行自由化及在过渡中保证国家经济、社会和文化权利的意见，Desai先生表示完全同意。最后，他在回答墨西哥代表的问题时重申了在许多关键领域内，特别是在对水和环境的管理方面共同的但有所区分的责任原则的重要性。

16. Alimov先生（塔吉克斯坦）认为，大会第五十五届会议作出的决定关系到二十一世纪国际合作的前途，就如所通过的千年宣言那样。宣言提出了建立符合国际社会全体成员利益的、更为公正的国际新秩序的宏伟目标。为此，还必须制定在稳定中实现可持续发展的战略。

17. 由于已经进入了全球化纪元，国际社会是在新形势下进入新千年。在新千年里，存在着广泛的经济增长和经济发展可能性，但也面临着经济、社会问题激化，发展不平衡加剧的风险。因此，联合国及其有关组织的一项首要任务就是要让世界各国和世界各国人民都能从全球化中得到好处。

18. 信息和通讯技术的迅猛发展是当代的另一个新特点。可是，在数字革命开辟着无限可能性的同时，也出现了发达国家和发展中国家之间的数字鸿沟。如果我们不愿意在二十一世纪看到世界人口中的很大一部分脱离国际社会的趋势进一步加强，联合国和整个国际大家庭必须不断关注这一现象。

19. 许多国家的持续贫困也仍然是新世纪的一大问题。联合国把塔吉克斯坦的贫穷问题作为其可持续发展的主要障碍来解决是完全正确的。联合国的运作机构经验丰富，有能力帮助有需要的国家，所以它们在这方面可以发挥重要作用。

20. 包括塔吉克斯坦在内的转型国家所遇到的特殊问题要求采取专门的解决办法。如果说这一类型中的某些国家的经济发展有所进展的话，也往往是一些偶发现象的结果。为了使这些进步能持久下去，还必须作出其他的努力，国内和国际的努力。此外，这些国家应和其他国家一样，要迎接全球化和新知识经济的挑战。由于有些国家正在经历一个内外均不稳定的阶段，它们常常自身并不掌握足够的资源。那些遭受毁灭性灾难以及那些经过冲突以后正在恢复和平的国家尤其如此。在这样的背景下，转型国家从联合国及其有关机构接受的援助就具有十分重要的意义。塔吉克斯坦高度评价这一援助并期望这一援助能继续下去。塔吉克斯坦密切关注正在进行的本届会议能够制定和通过一项关于转型国家与全球经济一体化的决议，这一决议将指导联合国机构继续使它们的活动朝着这一方向发展。

21. 既保护当代人的利益也保护下一代人的利益的可持续发展是新千年在全球范围内最为至关重要的目标之一。人类不仅应该在保护而且还应该在逐渐恢复生态系统和自然资源的情况下去满足不断增长的经济和社会的需要，以保证环境的稳定。在所有自然资源中，淡水占有特殊的地位：它是地球上所有生命都不可或缺的，这是可持续发展必不可少的条件。尽管十余年来国际社会就淡水问题通过了许多文件，但情况始终令人担忧。所以，淡水资源的状况无论是数量还是质量都将成为新千年可持续发展的重大问题之一。根据联合国的估计，如果当前的倾向继续下去，到2025年，接近三分之二的世界人口将没有足够的淡水。塔吉克斯坦认为，并不是因为缺少国际协定、决定和建议所以淡水才成为一个未能解决的问题：现在需要的是更加有效、更加明确的措施以及更加坚定的政治意愿，以使这些决定和行动纲领产生效果。

22. 近年来的经验证明，就某一个主题确定为国际年的做法在达到具体目标的过程中可以成为一个有力和发挥宣传作用的因素。因此，塔吉克斯坦建议将2003年宣布为国际淡水年。塔吉克斯坦感谢与它有同样担忧的成员国支持这一建议。超过50个成员国已经赞成共同来起草这一草案，塔吉克斯坦希望有更多的国家参加进来，并且希望大会能够一致予以通过。

23. 毋庸置疑，本届会议最重要的任务之一将通过一项关于每隔10年就联合国环境和发展会议的决议实施情况组织一次检查的决定。塔吉克斯坦认为，“里约+10”应该是一次在发展中国家举行的关于可持续发展的峰会。大会应该以21世纪议程的规定为基础，深入并客观地对以往经过的历程作出评价，以当今的新现象和新趋势为背景，确定在全世界促进可持续发展的方向。

24. 从总的来说，塔吉克斯坦赞赏联合国在协调人道主义紧急援助方面所作的一切。人道主义紧急救援的协调机构经受了考验。塔吉克斯坦希望能够解决秘书长所关心的问题，即提高捐赠国的人道主义援助的水平。关键是要尊重提供这类援助必须遵循的基本原则：中立，客观和人道。

25. 动乱和灾难的增多要求联合国面对这些现象加强其行动手段。对此，应该支持俄罗斯联邦的建议。塔吉克斯坦认为，联合国应该对它在各国、各个地区乃至全世界的潜力进行调查，提出关于加强联合国的建议。

26. 国际社会已经抵达了世纪的转折点，它承担着解决多年积累下来并在最近十年中表现尤为明显的经济和社会问题的重负。在花了很多时间和精力

以后——特别是在第二委员会内——才终于抓住了各国和全球的可行性发展的意义并给予了重视，并确定了相互的关系和能够促使解决问题的方式方法。联合国作为全球最具代表性的国际合作机构也是最有助于探索和确定这些问题的解决办法的机构。它的中心作用在新千年宣言中再次得到了重申，宣言对未来国际社会的发展行动规定了明确的目标。至于这一行动的具体方法，则将由第二委员会来决定。

27. **Paolillo**先生（乌拉圭）提到，自从第二委员会成立以来，它努力为建立一个更公正、更公平和更民主的国际经济体制打下基础，但现在因为出现了全球化而使得情况完全不同了。虽然很多人从全球化中看到了福祉和繁荣的因素，可是，全球化本身并不能给人类面临的重大问题——特别是穷困——提供解决办法。根据世界银行和国际货币基金组织最近的研究结果，有12亿人每天的收入不足1美元，而且，如果相对缓慢的经济增长不时被危机所中断的这种局面长期延续下去，特别是在最不发达的国家，那么，要想在2008之前使情况得到改善是没有什么大的希望的。

28. 千年首脑会议在它的众多的目标中建议要从现在起至2015年将生活在贫困条件下的人数减少一半。关于这一点，正如秘书长在其联合国工作报告中所指出的，克服贫困的最有效的办法是促进有利于全人类的可持续发展。但为了推动事物的发展，必须扩大和加强国际合作，作出有利于促进全球经济一体化的雄心勃勃的决定。

29. 贸易自由化和良好的金融管理是有益于一体化的两个主要因素，除此之外，还要加上掌握信息和通讯的新技术。的确，如果我们要避免全球化失败，必须从现在起就防范“数字鸿沟”的危险。还必须保

证贸易的完全自由，向发展中国家开放全球市场，废除关税壁垒和非关税壁垒，取消补贴以及严重限制各国经济前景的贸易方面的其他障碍。应该严格执行在世贸组织主持下通过的协定，以使世界各国能够更广泛地参与全球贸易。多边发展机构如联合国贸发会议应该继续帮助发展中国家增加它们在世界贸易中的机会。关于农业的新一轮的谈判将有助于贸易的自由化，因为，人们不能再容忍出现如此不正常的现象——给全球农业生产的相当部分提供的补贴达到了天文数字。

30. 乌拉圭坚持经济开放政策，消除各种妨碍贸易自由化的障碍，单方面或在多边协定的范围内减少进口税或使其更趋合理。在南锥体的范围内，乌拉圭曾经就南锥体贸易政策的各个方面进行过谈判，目的在于建立关税同盟和共同市场。为此，必须提到有关成立美洲自由贸易区的谈判以及其他在南锥体和欧盟、安第斯共同体之间的补充谈判。而组成安第斯共同体则是本地区加强区内经贸联系的主要战略。

31. 发展的技术合作是另一个持久的机制，它能够帮助发展中国家更好的从全球化的潜在好处中受益，促进南北对话并建立包括商业、外国投资和信息通讯技术等极为重要的部门在内的新框架，目的是为了推动地区和次地区的一体化。

32. 关于发展的资金问题，预计在2001年召开的高水平国际会议将会提供现实的机会，以真正合作的精神深入地研究这个问题。这一活动应该同时考虑工业国和发展中国家的义务，寻找新的资金来源和新的投资方法，以便能够贯彻联合国重要会议所作出的决定。

33. 此外，必须继续加强联合国机构的能力，既要保证人类的生存，也要保护环境和保存自然资源。因此，必须继续落实在里约热内卢作出的承诺，并在召开里约+10会议之际，在诸如生物多样性、气候变化、保护臭氧层、沙漠化以及其它与水资源匮乏、能源有关的问题上取得新的进步。在这一方面，令人遗憾的是工业化国家没有履行它们作出的以优惠条件提供补充资金及就生态而言合理的技术这一承诺。最后，乌拉圭表示坚信预计将于2001年召开的另一重要会议——第三届有关最不发达国家的会议将达成有利于这些国家的协议。

34. **Acemah先生**（乌干达）赞成尼日利亚代表团以77国集团和中国的名义发表的声明，他说，联大第五十五届会议对于联合国的前途至关重要，因为它给联合国纠正其行动路线，并通过第二委员会对国际经济体制面临的问题和考验发表批评性的看法提供了唯一的一次机会。

35. 欧洲正在经历的能源危机使人回想起70年代的那一次危机。那次危机在很大程度上推动了联大召开关于原料和发展问题的第六次特别会议。大会衷心呼吁在公正、公平和民主的基础上改革国际经济关系并建立国际经济新秩序。因此，乌干达认为，没有必要去寻找新的解决方案，建议最好还是动员必要的政治意愿，以迅速和全面地贯彻大会一致通过的3201（S.VI）和3202（S.VI）号决议。建立国际经济新秩序始终是国际社会迎接当前严峻的挑战和问题——如债务问题，文盲，贫穷，可持续发展，环境恶化和战胜疾病的斗争——的最佳办法。

36. 在这一背景下，由民众社会一些人在西雅图和布拉格组织的激烈的示威游行也许反映了公众舆论面对政府的消极态度以及跨国金融机构抵制变

革的愤怒和失望。乌干达完全赞成秘书长在联合国第十届贸易和发展会议开幕式上关于全球化对就业和劳工立法、环境、公共健康、人权以及文化多样性的影响的发言。

37. 外债无疑是阻碍发展中国家加速经济增长和消灭贫困的最大障碍。造成外债的原因各国都不相同：对于低收入国家或负债累累的穷国来说，造成债务危机的主要原因是70和80年代欠下的债务还本付息以及由于不明智的经济政策和不利于基础产品出口的汇率导致低下的经济效益。某些国家对外债的管理也不良，它们借来的是以商业利率计算的资金，却投资于效益不好的项目，这就使外汇的产出量很小。如此一来，发展中国家不减少它们的经济活动或社会预算就无法保证偿还债务。沉重的债务负担使私人投资者望而却步，因为债务的负面影响威胁着他们的投资的商业成活率。

38. 所以，当务之急是国际社会要把减轻债务作为优先中的优先。诚然，随着岁月的流逝，措施一个接一个，但也只是到了最近，有了针对负债累累的穷国的倡议以及随后出台的加强型倡议以后，国际社会才开始提供必要的资金以兑现其承诺。这些新倡议之所以具有可操作性理由有好几项：首先，为了确定对每一个受益国减少债务的数目，经过改进后的原则是这样的：以该国经济和出口收入的总额为基准，对其偿债的极限作出评估。其次，减债措施不仅适合于如巴黎俱乐部那样的金融集团，也适合于类似国际货币基金组织和世界银行那样的多边债权机构。而对于许多低收入国家来说，这类债务恰恰占据了它们外债的主要部分。

39. 不管这些倡议有多么大的积极意义，仍然还有一些问题需要解决才能使其结果完满：积累的资

金应该能够使某些地区发展银行如非洲发展银行也能够给它们的债务国以减免而不致影响它们的金融稳定。除巴黎俱乐部以外的所有出资者应该纳入机制之内，以使所有债权人都能共同出力。此外，对于最不发达国家来说，这些倡议并不是什么灵丹妙药，如果它们不能加速增长，增加出口收入，如果它们的产品不能打进发达国家的市场，它们仍然不可避免地会掉进债务的陷阱。总而言之，从长远来看，最好的解决办法是干脆、彻底地免除最穷国的债务。

40. 由于乌干达有良好的经济管理以及它在90年代坚持经济改革，所以它是达到上述倡议及其加强型倡议的被选资格标准的第一个国家。自80年代末起，乌干达的平均增长率已接近7%；私人投资翻了一番，从占国内生产总值7%增至13%；由于采取了合理的宏观经济政策，降低了通货膨胀率，而汇率也更具竞争力。乌干达坚信减轻债务和消灭贫困之间存在着联系，因此，它通过减少债务节省资金的办法设立了一个向贫困开战的基金，从中受益的部门很多，如初等教育，基础治疗，饮水供应和公共卫生，农村地区的公路建设和农业推广。

41. 从乌干达的经验中可以得出这样的教益：为了腾出资金用于投资和消灭贫困必须减轻债务负担，但如果要有效地改善最穷国的经济社会条件，就应该与民众社会一起在经济和预算方面实行合理的配套政策。

42. **Dausa Cespedes**先生（古巴）说，古巴支持77国集团主席以及小岛屿国家联盟主席、萨摩亚大使的发言。对于第二委员会来说，最近有两件事情特别重要：在哈瓦那举行的首届南方国家首脑会议，会议宣言和行动计划已被纳入A/55/74号文件；以及千年首脑会议，该会议重申了国际社会对联合国的支持

并指出必须建设一个更加公正、团结和公平的世界。对于第二委员会来说，现在的任务便是作出决定，采取具体措施，落实原则宣言。世界不应该再由极少数富国和绝大多数穷国组成了。

43. 委员会应该研究好几个重要的问题：全球化、发展的资金问题、科学和技术、环境、贸易和外债。委员会应该下定决心去做，因为当今世界已经掌握足够保证发展并让千百万人摆脱愚昧、不卫生、不安全和失望情绪的资金和技术条件。

44. 世界已经意识到以下几个重要事实：必须要有几个强大的国家；仅仅依靠不规范的市场，私有化和国家退出经济活动不足以保证经济和社会的发展；将全球化封闭在新自由主义的桎梏里只会使贫困全球化而不是使发展全球化，只会践踏各国主权而不是尊重各国主权，只会牺牲最穷国的利益再现非正义和不公平；建立一个调整国际金融的机构势在必行，该机构在民主的基础上进行运作，任何人都没有否决权，这样就可以对金融市场进行规范；最后，必须采取紧急措施解决穷国的债务问题。

45. 古巴高度重视发展资金会议的准备工作会议应该邀请所有发展的参与者都来参加，动员新的资源，恢复对官方发展援助的重视。必须要求国际社会表现出真正的政治意愿，以便达成能够保证在国际范畴内实行民主管理的协定，不仅使国际机构的透明度得到保证，也能让发展中国家在与富国平等的基础上参与决策。在管理国际经济关系和金融机构方面，无论是对于北方国家还是南方国家都应该实行严格的标准。

46. 此外，古巴特别重视对环境和发会议进行10年一次检查的准备工作会议（里约+10）。在环境和发



展会议召开8年之后，当时提出的原则以及许下的诺言至今仍是一纸空文，特别是关于财政来源和技术转让问题。“里约+10”不应该对已经达成的协定再进行谈判，而应该确定哪些是执行21世纪议程的挑战和困难。

47. 作为结论，古巴代表指出必须采取紧急措施，缓解非洲的贫穷和不发达状态。下一届关于最不发达国家的会议应该重新审查联合国针对非洲采取的为数众多但效果不佳的措施，并考虑这些国家的特点，动员各出资国，让它们从财政、技术和人力上提供真正的援助。古巴将按照它以南南合作的名义作出的承诺不遗余力地向非洲国家提供援助。

48. **Balakasi**先生（马拉维）赞同作为77国集团两主席的尼日利亚和纳米比亚代表的发言。毫无疑问，最近召开的千年首脑会议以及在会议期间发表的宣言将开花结果并指导第二委员会今后的工作。

49. 自1994年以来，与其他所有问题相比，向贫困开战已成为马拉维政策的重点。强烈希望国际社会从现在起至2015年能够将贫困减少一半。另一方面，马拉维政府将不遗余力地开展对艾滋病的斗争。另一个让人担忧的问题是全球微观经济失衡，这个问题使人回想起70和80年代同样的情景，由于经济大国之间缺乏合作和协调，至今这些问题仍未得到解决。今后如果人们不想阻碍发展中国家的增长的话，关键就是要合理的去处置这些失衡。令人伤心的是发达国家是全球化的受益者，而像马拉维那样的穷国则愈来愈边缘化。因此，国际社会有必要进行干预，特别是它应该恪守诺言，支持许多国家为了促进发展而进行的经济改革。

50. 外债危机继续挫败发展中国家的努力，大部分发展中国家将它们出口收入的主要部分用来还债，这就迫使它们削减社会开支。马拉维对所提出的帮助负债小国的倡议感到欣慰，但认为所采取的措施不够。援助的条件必须更加灵活，接受援助的标准必须更加客观，以便增加受援国的数目。当务之急是一劳永逸、毫无例外地一笔勾销发展中国家的债务。

51. 国际贸易在最不发达国家的经济活动中只占很小的部分，这些国家由于其弱小的地位无法享受全球化和自由化的好处。强烈希望世界各国和多边机构竭尽全力建立一个公平的国际贸易体系，以加强长远的全球合作，避免最不发达国家再度边缘化。

52. 工业化在经济增长和可持续发展中发挥着关键的作用。在发展中国家中，工业化可以帮助减少贫困，鼓励妇女和脆弱人群参与发展，并创造就业机会。不幸的是，因为缺少技术和资本，许多发展中国家的工业化受阻。在这方面，必须要有国际社会的援助。

53. 只要资金来源和经济技术转让问题不解决，可持续发展的目标就不可能达到。在这一点上，发达国家和发展中国家之间必须建立牢固的伙伴关系。这两类国家还必须要有进行变革和真正达到可持续发展目标的政治意愿。

54. 在非洲所遭遇的严重问题——负债，基础产品价格狂跌，进入市场受到限制，缺乏外国投资，官方发展援助减少，内战不断——面前，国际社会必须为非洲国家的经济增长和可持续发展作出贡献。面临无数问题的、广阔而复杂的非洲大陆值得发达国家对它进行救援。

55. **Corado-Cuevas夫人**（危地马拉）说，危地马拉代表团赞成代表77国集团的尼日利亚发言中所阐述的观点。危地马拉十分关心联合国纲领对发展所给予的重视，并密切注视解决发展资金问题的全过程，这一过程将因2001年召开高水平会议而达到顶峰。联合国组织为一些十分重要的主题——如环境，男女平等，儿童权利等——举行了多次会议，今后也应该重视发展资金问题。

56. 对于危地马拉来说，联合国的具体行动特别重要，因为这些行动所涉及的方面复杂，它们同政治稳定以及冲突后和平的巩固有着联系。因此，看到联合国体系特别是联合国开发计划署遇到财政困难使人感到担忧。

57. 在一个愈来愈相互依存的世界中，危地马拉更加重视防止环境恶化的斗争，并参加有关生态方面的主要公约。危地马拉准备参加将于2000年11月在海牙举行的联合国气候变化框架公约第六次缔约国会议。它对经社理事会达成的关于森林的政府间论坛的协定感到庆幸。危地马拉还将参加下一届可持续发展委员会讨论能源问题的会议，它特别要参加联合国环境和发展会议（里约+10）每10年进行一次检查的准备工作，这是推动里约进程和促进可持续发展的难得机会。

58. 危地马拉支持这样的观点：和平与发展是密切相连的。因此，它饶有兴趣地研究了Brahimi有关巩固冲突后的和平的维和行动报告。另外，危地马拉对其一贯支持的第二委员会议事日程上的主题准备了一系列的发言。

59. **Wibisono先生**（印度尼西亚）说，在千年首脑会议和南方国家首脑会议后，第二委员会应该采

取具体措施，落实这些首脑会议关于国际合作、发展和向贫困开战的原则宣言。在当前的经济形势下，有两种倾向占主导地位：飞速发展的全球化和处于颓势的国际合作。面对这两种倾向可以有两种办法：第一种办法是完全听凭市场力量的任意摆布，而第二种办法则是提倡有利于发展的国际合作。而在最近的十年中，后一种办法因为有了第一种办法而受到极大的忽视。但从最近这十年所得出的教训中可以作这样的结论：市场的力量和全球化不足以使千百万人摆脱贫困和悲惨的命运，也不足以缩小发达国家和发展中国家之间的差距。诚然，全球化给许多国家带来了巨额的财富，但大多数发展中国家则被弃之不顾。

60. 印度尼西亚感到全球化是一把双刃剑。一个刚刚还从全球化中获益的国家可能因为爆发金融危机而顷刻间便土崩瓦解。因此，第二委员会所要迎接的挑战是如何去建立一个公正和民主的国际经济体制，以使全球化成为增长和发展的有效工具。通过加强多边合作，使得发展中国家能够成功地与全球经济实现一体化，从而达到某种平衡，这是必不可少的。

61. 对此，唯一的解决办法就是对下列问题进行真正的、公平的对话：发展的资金和外债问题，国际贸易和基础产品，技术特别是信息技术的转让。

62. 发展资金问题在向贫困开战中日见重要。但这个问题遇到了资金匮乏的困难。此外，新技术使它变得更为复杂和不可捉摸。应该特别重视私人资本的流动问题以及关于官方发展援助必须实现0.7%的目标问题。此外，必须改革国际金融结构。印度尼西亚强烈希望预计在2001年召开的、负责审查政府间发展资金问题的高水平国际会议获得成功。印度尼西亚已经举行了一次政府间的地区性预备会议。

63. 迄今为止所实行的战略都没有解决负债问题。所以，如果要想获得一个长久的解决办法，必须从形成债务的结构性根源上下手。为此，要对支持重债穷国的倡议感到欣慰，并希望这一倡议能够继续下去，加速执行并变得更为灵活。最好在对中等收入国家的减免债务方面也能作进一步的安排。

64. 国际贸易是发展的另一个重要方面。乌拉圭多边贸易谈判的好处没能得到充分的落实，因为遇到了众多的障碍，特别是由于引进了隐蔽的保护主义措施，使得发展中国家产品的相对优势受到了削弱。对此，还必须提到存在于世界贸易组织目前那些协定中的不平衡问题。当务之急是加强世界贸易组织中的多边贸易体制，以便使其更加公正、透明和规范。还应该使发达国家恪守关于执行有关对发展中国家的产品和服务给予特殊优惠和区别对待的条款的承诺。

65. 尽管有了许多倡议和具体措施来推动从生态角度看是合理的发展，但在这方面还值得大大改进。下一次对21世纪议程的评估应能明确的确定运用何种手段去实现重大的进步以及提出有效的倡议。为保证可持续发展，认真准备“里约+10”也是十分重要的。印度尼西亚感谢亚洲和太平洋地区国家支持它成为主办这次重要会议的候选国。

66. 动员信息和通讯技术的潜力对于发展来说同样也是一个很重要的问题。在这方面取得了一些进步，经社理事会承认，信息和通讯技术给了发展中国家一个仅有的机会以加速发展，缩小发达国家和发展中国家之间的经济差距和“数字鸿沟”。

67. **Kebede**先生（埃塞俄比亚）说，埃塞俄比亚代表团赞成尼日利亚代表的发言。新千年向第二委员会提出了重要的问题，其中包括全球化问题。必须

使得全球化成为世界各国的积极因素而不使千百万人生活在贫穷之中。诚然，在国际新秩序中，全球化是不可避免的，但全球化远不是什么灵丹妙药。事实上全球化已经使得许多发展中国家边缘化并不断扩大了不同国家间经济发展的差距。全球化有可能给经济脆弱的小国带来的弊大于利并使强国对弱国的统治长久地持续下去。如果要全盘接受全球化，必须建立一个能够对贸易进行管理的机制，以便保证在不平等的伙伴之间进行平等的交易。

68. 最不发达国家在90年代中不断地变穷并不断地失去地位。这一进程有可能由于全球化而继续下去，甚至进一步加剧。第三届联合国关于最不发达国家的会议对于通过一项在人与人之间相互帮助和责任分摊的基础上、在最不发达国家和它们的发展伙伴之间恢复真正的伙伴关系的全球协定是个机会。这次会议应该在官方发展援助、债务、投资和交易方面研究特殊的措施，并为最不发达国家制定出可持续发展的国内和国际政策。

69. 应该为大会作出在2001年召开关于发展资金的高水平会议的决定感到欣慰。这次会议将使国际社会有可能从全球范围对发展资金问题进行系统的讨论，并有助于建立一个有效、公平并符合发展中国家需要的体制。

70. 在这方面，发展援助和在宽松的条件下提供资金是两个特别重要的问题。如果要在发展中国家推动可持续发展，消灭贫穷的根源并使得那里的居民能从“全球化的经济”中得到好处，向发展中世界大量转移资金是必不可少的。

71. 外债的还本付息对于发展中国家的财源起着有害的作用。应该从政治上去回答这个问题。必须

创造一个更为有利的外部环境并避免使还债超过发展中国家能够承受的极限。

72. 在往往给国际金融体系制造混乱并使一些国家和地区变穷的金融危机风险面前，关键是要制定适用于国际金融市场的国际规则，从而使得各国政府能够控制短期资本的流动。为了治理金融危机，还必须建立一个针对外国投资者的法律和规范化的框架，特别是针对大型的跨国企业，因为它们在发展中国国家和全球发展方面有巨大的影响。

73. 如果想要结束不参与多边金融机构决策的发展中国家的边缘化，国际金融体制管理的民主化问题在关于发展资金的讨论中是十分重要的。

74. 最后，使埃塞俄比亚感到特别担心的是联合国组织减少了用于发展活动的经费。在非洲发挥着出色作用的联合国开发计划署自1992年以来经费不断下降，而该计划署应该继续带头为全球发展作出努力。该计划署必须通过取得补充经费并制订更加有效的计划，以继续发挥它的作用，特别是在非洲的作用。

75. **Own先生**（利比亚阿拉伯民众国）说，千年首脑会议的讨论以及圆桌会议说明，与在安全和和平方面取得的进步相比，可持续发展的经济社会发展问题没有引起同样的兴趣，而贫穷、失业、外债以及贸易的不公正继续成为许多冲突的根源，造成新的紧张局势并威胁到许多国家。无数迹象和数据证明，南北之间的鸿沟不断地在扩大，因为世界银行最近的一份报告指出，世界人口中几乎有一半（60亿中的28亿）每天每人的生活费不到2美元。

76. 有关发展的思想演变说明，发展的关键因素是人。人才是各国真正的财富，人力资源的发展扩

大了向每个人提供的机会。首先是战胜疾病和延长寿命。每个人还必须掌握知识并生活在尊严之中。只有经济真正得到发展才能减轻贫困。经验和科学提供的数据证明，没有真正持久、公平和人道的、不带任何歧视特别是针对妇女的歧视的宏观经济的发展，要长期提高人均收入是不可能的。为此，必须改造发展中国家的国家和社会机构，修改和调整立法，以保证各阶层人民能够行使他们的权利。

77. 处于新千年之初的国际社会应该优先考虑发展纲领，特别是要考虑采取果断的措施：a) 必须建立国际新秩序，从而在各国和世界范围内对财富进行更加公平的分配；b) 必须运用集体和平的办法去解决国际问题，在关于发展的决策以及各级发展机构中，要利用南北之间的伙伴关系，公平和有效地发挥南方国家的经济潜力；c) 南北双方应该分享全球化的果实，以缩小两者之间的差距并避免发展中国家新的倒退；d) 必须通过对国际金融结构进行彻底的改革，建立一个有透明度的、民主的并能更好的解决发展资金的强大而稳定的国际金融体系；e) 我们的发展伙伴必须开始进行对话，以确定一种考虑到发展中国家利益的均衡的发展思想，其目的就是重新建立有规则可依的国际经济秩序。必须继续帮助联合国贸发会议，使其能够继续为发展中国家工作；f) 发达国家必须降低费用，改善条件，为技术转让提供方便；g) 工业大国应该同发展中国家进行协商，就全球性、地区性和地方性的环境问题寻找一个解决办法。发达国家应该履行它们的承诺，向发展中国家提供必要的资金和所需要的生态技术。

78. 近年来，单方面采取强制性措施的现象，或者说惩罚的现象加剧了，其形式有经济封锁，禁止技术出口，冻结资金和财产，以及其他阻碍进步和繁荣的措施，而且有时还对发展中国家施行霸权。这些

措施是违背联合国宪章和国际法的。利比亚阿拉伯民众国深受其害。它要求国际社会取消这些措施，因为它们破坏国际关系，妨碍建立以公平和公正为基础的国际经济秩序。南方国家国家元首和政府首脑会议通过的宣言遵循的正是这种精神，宣言还对强加于民众的经济惩罚以及这种惩罚对受罚国发展潜力所造成的影响深表忧虑。因此，必须迅速取消强加于已经履行其义务的利比亚阿拉伯民众国的一切惩罚。还必须提供帮助，以便继续进行扫雷以及安置地雷受害者的工作。在利比亚领土上还有第二次世界大战残留下来的地雷。那些将地雷埋在他们自己领土以外地方的国家应该与受害国合作并出资扫雷以及向受害人提供赔偿。

79. Calovski先生（前南斯拉夫的马其顿共和国）说，他的观点同法国代表以欧盟名义发表的观点不谋而合。今年，应该将实现千年首脑会议宣言确定的优先目标作为一般性辩论的中心主题，这些目标是各国元首和政府首脑在21世纪即将来临之际所作出的一系列重要的承诺。必须重申，管理经济和社会发展以及防止对世界和平和国际安全威胁的责任应该由世界各国分担。对此，联合国组织应该继续发挥主要作用。

80. 前南斯拉夫的马其顿共和国代表对今年第二委员会收到的文件的质量表示赞赏，特别是《2000年世界经济和社会形势报告》以及在日本举行的八国集团首脑会议宣言。这些文件正确地指出了治理好刚刚爆发的能源危机以及解决迟不相宜的债务问题的紧迫性。合作从来没有像今天那样被提上议事日程。

81. 在各种国际会议上，全球化——无论是它的消极还是积极后果——始终是当前讨论的一大主题。最突出的消极后果是脆弱小国的边缘化。按照正

确的假设，如果搞得好，全球化可以成为发展和消灭贫穷的重要和主导因素。然而，事实是全球化并没有为消灭贫穷、克服落后作出贡献。现在的任务应该是制定一个含有政策和措施的纲领，把全球化管理好，并在建立一个监督纲领实施的机制问题上达成一致意见。由于各国元首已经在新千年宣言中作出了承诺，所以，这是一个艰巨的、而联合国组织又不能推卸的任务。

82. 经济一体化的进程仍在全世界不停地继续下去。在世界上的一些地区，重点是使一体化进一步扩大和深化，而在其他地区，则在建立自由贸易区和较为狭隘的经济合作区。同一地区的各国经济的一体化，犹如全球化那样，也是一个需要加以妥善管理的进程。这中间的主要障碍是对既得利益的激烈的保护行为以及对失去民族个性的恐惧。而这两种担心是短视的，因为进入21世纪后，大部分障碍都将消失，世界经济不可能再容忍用边界来封锁思想、资本、资产、人员、服务、科学和技术、文化和信息的流动。而联合国组织最有资格在管理全球化的同时妥善管理这一进程。

83. 没有任何人对目前的多边贸易和金融体制表示满意。它尤其引起了发展中国家和过渡型国家的不满。这已经是老生常谈了。然而，各种障碍的名目和数量不断增加。进入市场愈来愈艰难，因为人人都企图通过贸易保护政策和措施，特别是关税、配额以及要求各种证书等来维护其竞争优势。联合国贸发会议和世界贸易组织的工作取得了巨大的进展，但结果还远不能令人满意。许多国家至今还被挡在世贸组织之外，这是不能接受的。联合国，特别是联合国贸发会议应该继续要求实现国际贸易体制的自由化，因为这是许多国家发展的关键。2001年将举行一次关于发展资金问题的重要的国际和政府间的高水平会议。会

议的目的是为发展寻找国内和国际的资金。会议还要讨论其他的问题如债务问题。之所以对这次会议寄予很大的希望是因为已经开始的准备工作令人满意。会议能否成功要取决于世界银行、国际货币基金组织和世贸组织的态度，但也取决于直接和间接有关各方的态度，特别是美国、欧盟成员国以及日本等大国的态度。最近在布拉格召开的国际货币基金组织和世界银行的会议以及在日本举行的八国集团首脑会议使人对这个问题相当乐观。

84. 债务问题一直没有得到解决。必须继续开展免除重债穷国的债务的行动，不应该对它们逼债。实际上，要求这些国家非还债不可无论从哪方面来看——经济、政治和道德——都是得不偿失的。至少有两条理由：首先，不能要求这一代和下一代人去替上一代人还债，这些贷款可能被投入了一些毫无经济目标的项目或一些没有希望的企业，而债权人有时对此也负有责任。其次，像前南斯拉夫的马其顿共和国那样的国家，不应该偿还因在前南斯拉夫其他地区进行战争或者因执行安理会的决定造成的后果而欠下的债务。重债国摆脱债务这一危险陷阱是绝对必要的。取消债务无疑是为向贫困开战和为发展进行的最明智的投资。

85. 前南斯拉夫的马其顿共和国目前正在争取加入欧盟以加强它的经济实力。在年底之前，它将同欧盟达成一个协作和稳定的协定。目前，它已经加入了欧洲自由贸易协会。前南斯拉夫的马其顿共和国正在努力执行东南欧稳定条约。大部分项目都是在交通和通讯方面的巨大的装备工程。尽管本地区有许多困难，但马其顿经济仍然取得了比过去更加显著的成绩。主要问题还是失业，大企业继续亏损，以及市场份额的流失问题。国家也希望得到外国更多的直接投

资，对于作为经济发展主要障碍的地区稳定问题始终感到担忧。

86. **Basson**先生（摩纳哥）宣布他无条件地赞成千年宣言中所阐述的与委员会工作有关的基本价值观念：互相帮助，尊重大自然和分担责任等应能指导21世纪国际关系的观念。

87. 人们可以按照哲学家Jacques Poulain的说法，将全球化现象称之为“全球私有化”。这一现象的确使各国和各国人民之间的关系发生了变化。经济、社会、政治、环境、文化和技术方面的交流可能是改善了许多人的生活条件，但是还有许多人则完全享受得不到这一现象所带来的好处。所以，必须尽量克服那些不良和歧视性的后果。众所周知，经济全球化在很大程度上是由强大的跨国私人权力集团操纵的，他们往往通过种种手法逃避国家和国际的法律的管制。为此，委员会应该竭尽全力，对主要受短期利益驱动的多国公司的作用，以及对这些滥用其统治地位威胁自由竞争——市场本身的基础——的公司给环境、健康、自然资源带来的危险，进行深入的思考。正如雷尼埃三世亲王殿下所提到的，必须注意新的强大的经济和金融势力对待人权，特别是对待经济、社会和文化权利的行为方式。必须清醒地意识到这一点以及对这些权利的最严重的侵犯并不总能直接归罪于国家权力机构这一事实。

88. 1999年12月发生在法国海岸的埃里卡沉船事件在这方面是很能说明问题的。在这次生态灾难中，一连串的失职令人沮丧。面对这些经济和金融势力，尽管国家还不至于依附于这些势力，但它们往往束手无策。因此，国际社会必须拥有有效的司法和技术手段，以便同这些霸道行为和给大自然造成无法弥补的损害的犯罪势力进行斗争。

89. 与控制全球化相联系的关于在2015年之前将生活在极端贫困中的人数减少一半的目标，应该促使人们作出慷慨的决定和具体的成绩。摩纳哥公国重申它支持联合国关于消灭贫困的第一个十年规划。通过它在全球向贫困开战城市联盟第二届论坛上的发言，摩纳哥政府表明了它将进一步介入分散的多边合作的愿望。交流城市管理的经验，共同实施革新的社会规划以及发展国际间的市政合作必将改善城乡居民的生活条件并有助于开展大城市反污染斗争。

90. 自从加入联合国以来，摩纳哥坚定地推动国际合作。在环境和可持续发展方面，公国既有能力，也有经验。摩纳哥政府时时关心降低排入大气层中的破坏臭氧层的有害气体和有害物质的含量，正如国际承诺所要求的那样，鼓励并支持有关在公共交通方面使用清洁能源如电力的一切倡议。从更为广泛的角度来讲，应该迅速发展再生能源如光电太阳能，生物能，风动能，水力发电以及海潮能。摩纳哥还全力支持保护野生动物和地中海的海洋植物以及全世界的珊瑚。集中了地中海沿岸21个国家和欧共体的巴塞罗那公约签约国会议以及环境方面的专门机构选择摩纳哥来举行2001年11月的第十二届签约国会议。摩纳哥与法国和意大利签定了一项协定。根据该协定，将在西起吉安半岛东至托斯卡专门划定一个区域来繁殖和保护鲸鱼。根据最近的科学估算，这一保护海洋哺乳类动物的基地可使1000条以上的鲸鱼和25 000头海豹得以在那里栖息。最后，摩纳哥与黎巴嫩签定了帮助后者在该国开展绿化活动的第二份合作协议书。通过法语国家组织，公国政府在环境和可持续发展方面向一些国家，特别是非洲国家提供帮助。摩纳哥公国正在积极准备“里约+10”首脑会议，并将于2000年11月接待联合国环境规划署的地区海域负责人会议。

91. 关于预防贪污和资金非法转移，去年第二届委员会曾经通过一项决议，公国提到，它的反洗钱立法同欧洲其他国家是完全一样的，摩纳哥设有一个十分有效的有关资金流动的情报和监控处，以保证司法机构迅速收缴并与国外的主管部门进行必要的情报交换。因此，任何人都不能无视现实以及公国政府在这方面所作出的决定的有效性，更不能无视公国政府同洗黑钱行为作坚决斗争的决心。必须在国际上同那些真正无耻的罪犯进行严肃的斗争，这些罪犯通过贩卖人口、军火和毒品发财致富，逍遥法外；他们践踏国内和国际的法律，既是这些金钱的来源，同时还不断地寻找新的手法来洗钱。故而，对此进行有效和认真的多边合作必不可少。

下午1时25分会议结束。